



Ajuntament de Lleida

ACTA DE LA SESSIÓ DE Junta de Govern Local de l'Ajuntament de Lleida

Identificació de la sessió

Núm. 20/2012

Caràcter: ordinària

Data: 27 de novembre de 2012

Horari: de 10:00 a les 10:30 h.

Lloc: Sala de reunions de la Paeria

Hi assisteixen:

Marta Camps Torrens,	Vicepresidenta Junta de Govern Local
Josep Presseguer Gené,	Regidor
Rafael Peris i Martín,	Regidor
Sara Mestres Llusà,	Regidora
Montse Parra Albà,	Regidora
Txema Alonso i Fernández,	Regidor
Dolors Arderiu i Sabaté,	Regidora
Jordi Sanuy Vallés,	Interventor
Jesús Gutiérrez Bustillo,	Secretari

Excusa la seva assistència:

Àngel Ros Domingo,	President Junta de Govern Local
Montse Mínguez García,	Regidora

Desenvolupament de la sessió

Aprovació de l'acta de la darrera Junta de Govern

Per unanimitat dels assistents s'aprova l'acta del dia 13 de novembre de 2012



Ajuntament de Lleida

1.- RESOLUCIÓ DE LA CONVOCATÒRIA DE SUBVENCIONS QUE S'ATORGUEN AMB CÀRREC A LES APLICACIONS PRESSUPOSTÀRIES DE LA REGIDORIA DE PROMOCIÓ CULTURAL, MUSEUS, FESTES I CULTURA POPULAR PER A L'ANY 2012

Vista la proposta de la presidenta de la Comissió Informativa de Cultura, Educació i Esports, atès el previst en les bases d'execució del pressupost vigent i del Decret de delegació d'Alcaldia de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

1r. Atorgar les subvencions de la Línia 1 i pels imports que es detallen, a les entitats següents:

SOL·LICITANT	IMPORT
ASSOC. PER A LA DIFUSIÓ I DINAMITZACIÓ DEL LLEGAT COMA ESTADELLA	2.000,00 €
ATENEU POPULAR DE PONENT	8.800,00 €
OBISPADO DE LÉRIDA	600,00 €
ASSOCIACIÓ D'ARTS DE PONENT, DE LLEIDA	1.000,00 €
HUMORÀLIA	1.000,00€
CERCLE DE BELLES ARTS	1.000,00 €
ASSOCIACIÓ ECOLÒGICO CULTURAL DE MAGRANERS	2.000,00 €
ÒMNIUM CULTURAL	2.500,00 €
ASSOCIACIÓ PORTANTS DEL CRIST JACENT	1.000,00 €
VENERABLE CONGREGACIÓN DE NUESTRA SEÑORA DE LOS DOLORES DE LLEIDA	1.000,00 €
ASSOCIACIÓ ARMATS DE LA SANG	600,00 €
CONGREGACIÓN DE LA PURÍSIMA SANGRE (Exp. 117/12)	1.000,00 €
CONGREGACIÓN DE LA PURÍSIMA SANGRE (Exp. 116/12)	1.000,00 €
ASSOC CULTURAL CURTIS MYFILM (Exp. 112/12)	1.000,00 €
AGRUPACIÓ ILERDENCA DE PESSEBRISTES	1.000,00 €
ASSOCIACIÓ CULTURAL PATRONAT DEL CORPUS DE LLEIDA	1.000,00 €
ASSOCIACIÓ CULTURAL FALMA DEL CANIGÓ	500,00 €
GRUP CULTURAL GARRIGUES	1.000,00 €
AGRUPACIÓ TEATRAL TOAR	1.000,00 €
COL·LECTIU CULTURAL CAP PONT	2.000,00 €
ORFEÓ LLEIDATÀ	6.000,00 €
ACCIÓ CULTURAL DE PONENT	1.000,00 €
ASSOC CULTURAL L'OCELL NEGRE	1.000,00 €
ASOC DE VECINOS DE LA PARTIDA DE MARIMUNT Y LIMÍTROFES	1.000,00 €
TOTAL	40.000,00€

Denegar la concessió de subvenció a les entitats següents pels motius que s'esmenten tot seguit:



Ajuntament de Lleida

ENTITAT	MOTIU DENEGACIÓ
ASSOCIACIÓ LÚDICA CAPPONT	Puntuació insuficient
ASSOC CULTURAL CURTIS MYFILM (Exp. 111/12)	El contingut del programa no s'ajusta als criteris establerts a la convocatòria:
ASSOCIACIÓ DE VEÏNS DE BALÀFIA DE LLEIDA	El contingut del programa no s'ajusta als criteris establerts a la convocatòria:
ASSOCIACIÓ CONCORDIA DE PROMOCIÓ MUSICAL DE LLEIDA	El contingut del programa no s'ajusta als criteris establerts a la convocatòria:
ASSOCIACIÓ EL CELLER D'ESPECTACLES	El contingut del programa no s'ajusta als criteris establerts a la convocatòria

2n. Atorgar les subvencions de la Línia 4 i pels imports que es detallen, a les companyies professionals de teatre següents:

COMPANYIA	IMPORT CONCEDIT
NUROSFERA, S.L.	5.000'00€
XIP-XAP, SL.	5.000'00€
EL CELLER D'ESPECTACLES, S.C.C.L.	5.000'00€
TOTAL	15.000'00€

Denegar la concessió de subvenció a les companyies professionals de teatre i pels motius que s'esmenten tot seguit:

COMPANYIA	MOTIU DENEGACIÓ
TALIA PRODUCCIONS ASSOCIACIÓ CULTURAL	Puntuació insuficient

2.- RATIFICACIÓ DEL CONVENI DE COL-LABORACIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE LLEIDA I L'ASSOCIACIÓ AUREMBIAIX

Vista la proposta de la presidenta de la Comissió Informativa de Cultura, Educació i Esports, atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

Ratificar el conveni de col·laboració, signat en data 29 d'octubre de 2102, entre l'Ajuntament de Lleida i l'Associació Aurembiaix per regular i fixar la cessió gratuïta i a precari de l'espai soterrat de l'església de Sant Martí a l'Associació Aurembiaix perquè gestioni l'espai, desenvolupi el programa cultural annex al conveni, afavoreixi la participació de les entitats i particulars de la cultura popular i tradicional de la ciutat.



Ajuntament de Lleida

3.- APROVACIÓ DE LA CONCESSIÓ DE SUBVENCIONS DE LES DIFERENTS LÍNIES SUBVENCIONADORES PER A PROJECTES DE PROMOCIÓ DE L'EDUCACIÓ DE LA REGIDORIA D'EDUCACIÓ I INFÀNCIA DE L'AJUNTAMENT DE LLEIDA PER A L'ANY 2012

Vista la proposta del regidor d'Educació i Infància , atès el previst en les bases d'execució del pressupost vigent i del Decret de delegació d'Alcaldia de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

1r. Concedir les subvencions següents per a cada una de les línies subvencionadores:

El pagament d'aquestes subvencions es farà en concepte de bestreta.

Línia 17.- ASSOCIACIONS DE MARES I PARES D'ALUMNES (AMPAS) DELS CENTRES PÚBLICS I CONCERTATS D'EDUCACIÓ INFANTIL I PRIMÀRIA DE LA CIUTAT DE LLEIDA

NOM ENTITAT	PROJECTE	SUBVENCIO
AMPA CEE L'ESPERANÇA	Funcionament de l'AMPA; teràpia canina; natació	236,00
AMPA COL·LEGI EL CARME DE LLEIDA	Activitats extraescolars: futbol sala, basquet, expressió musical, biblioteca, funky, patinatge	280,00
AMPA COL·LEGI EPISCOPAL MARE DE DÉU DE L'ACADÈMIA	39è Aplec de Butsènit 2012	258,00
AMPA COL·LEGI L'ANUNCIATA-DOMINIQUE	Revista de l'AMPA (cole-bole), concurs de pessebres, plantada d'arbres.	258,00
AMPA COL·LEGI LESTONNAC	Taller de ludoteca; taller d'iniciació esportiva	303,00
AMPA COL·LEGI MARISTES DE MONTSERRAT	Torronada, conferències, festa esportiva, jornades orientació acadèmica, festa familiar	325,00
AMPA COL·LEGI SANT JAUME	Teatre. El cos parla	213,00
AMPA ESCOLA ALBA	XVI Bicicletada; revista escolar	258,00
AMPA ESCOLA ANTONI BERGÓS	Funcionament general de l'AMPA.	347,00
AMPA ESCOLA BALAFIA	Activitats lúdiques, activitats extraescolars (informàtica i natació)	347,00
AMPA ESCOLA CAMPS ELISIS	Festa fi de curs	236,00
AMPA ESCOLA CERVANTES	Festes populars: castanyada, Nadal i Pasqua; sortida fi de curs; festa fi de curs; activitats esportives i plàstica	392,00
AMPA ESCOLA CIUTAT JARDÍ	Acollida matinal	258,00



Ajuntament de Lleida

AMPA ESCOLA CREU DEL BATLLE	Funcionament general de l'AMPA, berenars de convivència.	325,00
AMPA ESCOLA EL VILOT DE SUCS-ZER PONENT	Sortides culturals; festes: Sant Jordi, Nadal, Festa Major i fi de curs	347,00
AMPA ESCOLA ENRIC FARRENY	Programa de celebracions culturals i dinamització	258,00
AMPA ESCOLA ESPIGA	Festa fi de curs organitzada per l'AMPA	258,00
AMPA ESCOLA FRANCESCO TONUCCI	Col·laboració a les sortides contemplades al projecte educatiu del centre; mostra final d'activitats educatives extraescolars.	236,00
AMPA ESCOLA FREDERIC GODÀS	Compra i instal·lació de jocs al pati d'educació infantil	280,00
AMPA ESCOLA JOAN MARAGALL	Jocs teatrals; festa Sant Jordi; festa fi de curs i orles 6è; festa de Nadal	258,00
AMPA ESCOLA JOAN XXIII	Ludoteca-esplai, curset de natació	347,00
AMPA ESCOLA JOC DE LA BOLA	Festa de l'AMPA del CEIP Joc de la Bola	258,00
AMPA ESCOLA LA MITJANA	Orfeó activitat de música; natació	258,00
AMPA ESCOLA MAGÍ MORERA	Festes tradicionals: cultural, fi de curs, castanyada i Nadal	392,00
AMPA ESCOLA PAÏSOS CATALANS	Oberts a la ciutat; motivant la lectura compartida; cercant la comunicació; fomentant hàbits saludables, aprenent amb la gent gran; millorant l'escola i el pati	303,00
AMPA ESCOLA PARC DE L'AIGUA	Festa escola	258,00
AMPA ESCOLA PINYANA	Gestió del servei d'acollida matineria; col·laboració en l'organització de festes; col·laboració en sortides; adquisició bates; xandalls, quaderns, gestió del servei de menjador; gestió de l'entitat.	303,00
AMPA ESCOLA PRÀCTIQUES I	Festa de Sant Jordi; festa de Nadal; cloenda i audició activitats extraescolars; trobada-festa familiar fi de curs	236,00
AMPA ESCOLA PRÀCTIQUES II	Activitats migdia p4-p-5; acollida matinal.	303,00
AMPA ESCOLA PRINCEP DE VIANA	Festa de Nadal; carnestoltes; taller de manualitats; castanyada; karate, futbol sala, multi esports, patinatge, bàsquet.	347,00
AMPA ESCOLA RAIMAT	Jornada de portes obertes, activitats extraescolars multiesports, festa de la castanyada, caga tió,	347,00
AMPA ESCOLA SANT JORDI	Edició de dues revistes per curs; material fungible pel funcionament de l'AMPA	236,00



Ajuntament de Lleida

AMPA ESCOLA SANT JOSEP DE CALASSANÇ	Setmana cultural; festa fi de curs i cloenda 6è.	325,00
AMPA ESCOLA SANTA MARIA DE GARDENY	Taller de ball, material per la millora de l'AMPA. taller de garrotin. Material per a l'organització de festes populars.	414,00

Línia 18.- CONVENIS AMB CENTRES EDUCATIUS DE LA CIUTAT DE LLEIDA

NOM ENTITAT	PROJECTE	SUBVENCIÓ
ASSOCIACIÓ DE REHABILITACIÓ DEL MINUSVÀLID AREMI	Servei d'atenció global a l'alumnat amb necessitats educatives específiques derivades de trastorns en la motricitat, la comunicació i l'autonomia	12.158,00
ASSOCIACIÓ PLANÇÓ	Reparació tanca pati, adequació sala de psicomotricitat	1.342,00

Línia 19. SUBVENCIÓ PER A CENTRES EDUCATIUS I ENTITATS L'ÀMBIT D'ACTUACIÓ DELS QUALS SIGUI L'EDUCACIÓ A LA CIUTAT DE LLEIDA

NOM ENTITAT	PROJECTE	SUBVENCIÓ
AMPA E.B.M PARC DE GARDENY	Funcionament general de l'AMPA	96,00
AMPA ESCOLA BRESSOL EL RELLOTGE	Festes populars; festa i sortida final de curs; visites al museu de Lleida i al centre de recuperació de fauna de Vallcalent; activitats lúdico-artístiques: titelles i música per créixer.	96,00
AMPA ESCOLA BRESSOL LA MITJANA	Diverteix-te a la ciutat	109,00
AMPA ESCOLA BRESSOL LLIVIA	Festa de carnestoltes; tronc de Nadal	52,00
AMPA ESCOLA BRESSOL MUNICIPAL VAILET	Carnestoltes; auditori; Sant Jordi; Seu Vella; Manreana; sortida famílies; festa fi de curs; festa de Nadal	90,00
AMPA ESCOLA BRESSOL PARDINYES	Sortides, festes populars	103,00
AMPA ESCOLA BRESSOL RAIMAT	Descobrim els animals en viu, sortida a la granja escola d'ull de bosc; descobrir l'art contemporani de la nostra ciutat a nivell familiar; enjardinament del pati de l'escola; estiu de petits juliol i agost.	77,00
AMPA ESCOLES BRESSOL MUNICIPALS	Festa de cloenda i benvinguda del nou curs a les escoles bressol municipals	458,00



Ajuntament de Lleida

AMPA LLAR D'INFANTS JOSEP BORRAS	Xerrada "el mont del conte"; taller de percussió; sortida la mitjana; la llegenda de l'oncle buscall; teatre a l'escola; taller d'introducció al massatge infantil; taller de cuina: els panellets; festa de les famílies a l'escola; trobada gegantera festa maig 2012; taller música Orfeo Lleidatà.	103,00
ASSOCIACIÓ LLEIDATANA PER LA SÍNDROME DE DOWN	Hi ha diferències entre tu i jo?. Diferents ho som tots	365,00
CENTRE MARISTA D'ESCOLTES - AGRUPAMENT ESCOLTA GARBÍ	Activitat general del curs	326,00
COPE LLEIDA - RADIO POPULAR, S.A.	XVIII Edició dibuix ecològic c100	145,00
FEDERACIÓ D'ASSOCIACIONS DE MARES I PARES D'ALUMNES DE CATALUNYA-FaPaC	Suport i assessorament a les AMPA de la ciutat de Lleida; formació a pares i mares de les AMPA	480,00
FUNDACIÓ PRIVADA ASPROS	Capacitació laboral en el perfil de conserge.	457,00
MINYONS ESCOLTES GUIES SANT JORDI DE CATALUNYA-AGRUPAMENT ESCOLTA I GUIA LO MANAIX	Projectes de les branques; sortides i activitats generals; campaments d'estiu.	128,00
MOVIMENT D'INNOVACIÓ EDUCATIVA DE LLEIDA	43º.Escola d'estiu Jaume Miret; participació en jornades pedagògiques; organització de conferències i debats; formació docent: grups de reflexió, escola d'hivern.	915,00

Línia 20. SUPORT A ACTIVITATS EDUCATIVES

NOM ENTITAT	PROJECTE	SUBVENCIÓ
UNIVERSITAT DE LLEIDA-FACULTAT DE CIÈNCIES DE L'EDUCACIÓ	X Simposi infància i societat: ser infant a Catalunya. Realitat i perspectives	1.800,00
UNIVERSITAT DE LLEIDA-FACULTAT DE CIÈNCIES DE L'EDUCACIÓ	Desenvolupament de da tercera fase de "Consolidació" de comunitat d'aprenentatge de l'escola Bressol Cappont	700,00



Ajuntament de Lleida

Línia 21.- AJUTS A PROJECTES DE PROMOCIÓ DE LA INFÀNCIA

NOM ENTITAT	PROJECTE	SUBVENCIÓ
ASSOCIACIÓ DE VEÏNS DE BALÀFIA	Juguem a la plaça; convivència i lleure; alimentació i salut; formació en la participació; conta-contes de la padrina regina; animació de la conducta i expressió socio-cultural.	629,00
ASSOCIACIÓ ECOLÒGICO CULTURAL DE MAGRANERS	Casal d'estiu	576,00
ASSOCIACIÓ ESBART ARRELS DE LLEIDA	Casal d'estiu 2012	612,00
ASSOCIACIÓ REINTEGRA	Projecte aprèn	454,00
COL·LECTIU BORDETA.NET	Esplai Bordeta	215,00
CREU ROJA ESPANYOLA A LLEIDA	Joguina educativa	630,00
ESCLAT, ASSOCIACIÓ SOLIDARITAT I SERVEI SANTA TERESINA	Casal d'estiu "Pare Palau"	559,00
MINYONS ESCOLTES GUIES SANT JORDI DE CATALUNYA-AGRUPAMENT ESCOLTA I GUIA LO MANAIX	Activitats d'extensió (projecte creixem)	600,00

2n. Denegar la sol·licitud de la subvenció, a la sol·licitud presentada en la línia 21, pel motiu que es relacionen a continuació:

ASSOCIACIÓ DE VEÏNS PIUS XII - GERMANOR	Esplai màgic, esplai infantil	Ja ha estat subvencionat en la línia d'ajuts a projectes de prevenció de les situacions de risc de la infància.
---	-------------------------------	---

4.- APROVACIÓ DE LA CONCESSIÓ DE MICROCRÈDITS PER ASSOLIR EL NIVELL D'EXCEL·LÈNCIA DE LLENGÜES PER A L'ANY 2012

Vista la proposta del regidor d'Educació i Infància, atès el previst en les bases d'execució del pressupost vigent i del Decret de delegació d'Alcaldia de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

Concedir el Microcrèdit per assolir el Nivell de Excel·lència de Llengües a:

Nom i cognoms	JOHANNA MARCELA TEJADA ALVAREZ
NIF	49536176H
Nom del curs	COURS INTENSIFS DE FRANÇAIS TRIMESTRIEL NIVEU C1



Ajuntament de Lleida

Quantitat proposada	3.000,00 €
Període de carència	3 mesos
Període d'amortització	1 any(Inclòs el període de carència)

5.- RATIFICACIÓ DEL CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE LLEIDA I L'ASSOCIACIÓ BANC DELS ALIMENTS DE LLEIDA PER LA CESSIÓ D'ÚS D'UNA NAU

Vista la proposta de la cap de Servei de Programes Sectorials, atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

Ratificar el conveni signat en data 22 d'octubre de 2012, entre l'Ajuntament de Lleida i l'Associació Banc dels Aliments de Lleida per a la cessió d'us de la nau 303, situada al c/ Enginyer Pau Agustí del Polígon Industrial "El Segre" de Lleida.

6.- APROVACIÓ DE LA PRÒRROGA DEL CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE LLEIDA I CREU ROJA DE LLEIDA, PER A LA PRESTACIÓ DEL SISTEMA INTEL·LIGENT DE MONITORITZACIÓ D'ALERTES PERSONALS (SIMAP)

Vista la proposta de la cap de Servei de Gestió i Acció Social, atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

Prorrogar el conveni entre l'Ajuntament de Lleida i Creu Roja de Lleida, per a la prestació del sistema intel·ligent de monitorització d'alertes personals (SIMAP) adreçat a localitzar i alertar de situacions perilloses per a persones amb deteriorament cognitiu lleu i/o moderat per a la promoció, difusió i implantació del servei SIMAP, per un any més.

7.- APROVACIÓ DE LES REFORMULACIONS DELS PROJECTES SUBVENCIONATS PER LES DIFERENTS LÍNIES SUBVENCIONADORES DE LA REGIDORIA DE BENESTAR SOCIAL I OCUPACIÓ DE L'AJUNTAMENT DE LLEIDA PER A L'ANY 2012

Vista la proposta de l'Òrgan Instructor de l'Àmbit Serveis a les Persones, atès el previst en les bases d'execució del pressupost i del Decret de delegació d'Alcaldia de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern, per unanimitat acorda:

Aprovar les següents reformulacions:

1) **LÍNIA 6 - Ajuts a projectes de prevenció de les situacions de risc a la infància:**

REFORMULACIÓ			
Nom de l'entitat	Expedient	Nom projecte	Subvenció
Institut Germans Maristes – Província l'hermitatge	12/06/20065	Centre Obert Calidoscopi	1.000,00€



Ajuntament de Lleida

Reformulació:

Canviar el pressupost del cost total del projecte. Pressupost inicial: 6.416 €, pressupost reformulat: 5.051,18€

REFORMULACIÓ

Nom de l'entitat	Expedient	Nom projecte	Subvenció
Institut Germans Maristes – Província l'hermitatge	12/06/28064	Projecte inserció laboral ENTER	1.175,00€

Reformulació:

Canviar el pressupost del cost total del projecte. Pressupost inicial: 21.600€, pressupost reformulat: 5.200€

REFORMULACIÓ

Nom de l'entitat	Expedient	Nom projecte	Subvenció
Associació REINTEGRA	12/06/26321	ATENEA	800,00€

Reformulació:

Canviar el pressupost del cost total del projecte. Pressupost inicial: 8.002,08€, pressupost reformulat: 3.352,61€

2) LÍNIA 7 - Ajuts a projectes d'atenció a els persones amb discapacitat i/o dependència:

REFORMULACIÓ

Nom de l'entitat	Expedient	Nom projecte	Subvenció
ASPID	12/07/27178	Infoaspid 3.0 / XVII Jornades Aspid	2.000,00€

Reformulació:

Canviar el pressupost del cost total del projecte. Pressupost inicial: 7.700 € / 7.200 €, pressupost reformulat: 6.000€ / 6.200€

3) LÍNIA 9 - Ajuts a projectes de prevenció i reinserció en drogodependències:

REFORMULACIÓ

Nom de l'entitat	Expedient	Nom projecte	Subvenció
Federació d'associacions de veïns de Lleida	12/09/27393	Funcionament de la Coordinadora d'Entitats de Treball en Addiccions	1.125,00 €

Reformulació:

Canviar el pressupost del cost total del projecte. Pressupost inicial: 19.800€, pressupost reformulat: 4.000€



Ajuntament de Lleida

LÍNIA 10 - Ajuts a projectes per a la inclusió de persones i col·lectius en situació de vulnerabilitat social:

REFORMULACIÓ			
Nom de l'entitat	Expedient	Nom projecte	Subvenció
Agrupat	12/10/28170	Acollida i acompanyament a la inclusió social	6.000,00€
Reformulació: Canviar el pressupost del cost total del projecte. Pressupost inicial: 22.741,18 €, pressupost reformulat: 19.750€			

8.- RATIFICACIÓ DE LA SOL-LICITUD DE SUBVENCIÓ AL SERVEI D'OCUPACIÓ DE CATALUNYA PER ALS PLANS DE BARRIS DE LA MARIOLA, NUCLI ANTIC I PORTAL MAGDALENA – NOGUEROLA

Vista la proposta del president de la Comissió Informativa de Serveis a les Persones i Ocupació, atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

1r. Aprovar la sol·licitud al Servei d'Ocupació de Catalunya de la subvenció per a la realització d'accions complementàries ocupacionals i de desenvolupament local per als plans de barris de la Mariola, Centre Històric i Portal Magdalena-Noguerola, amb un cost total de l'acció de 1.923.115,31 € i el següent desenvolupament:

Codi de l'acció	Denominació de l'acció	Cost total de l'acció	Subvenció sol·licitada	Aportació fons propis
1.1.	Contractació de personal tècnic de suport en l'àmbit de la intermediació i orientació professional.	78.357,88	54.091,10	24.266,78
1.2.	Contractació de personal tècnic per al disseny, planificació, coordinació, gestió, implementació, seguiment i avaluació del projecte ocupacional dins del marc del projecte global de la Llei de barris.	81.508,80	54.091,10	27.417,70
2.1	Dispositiu d'inserció laboral de col·lectius amb especials dificultats (Mariola)	37.347,56	37.347,56	----
2.1	Dispositiu d'inserció laboral de col·lectius amb especials dificultats (Centre Històric).	65.908,25	65.908,25	----
2.1	Dispositiu d'inserció laboral de col·lectius amb especials dificultats (Noguerola).	66.532,45	66.532,45	----
3.1	Dispositiu d'inserció laboral adreçat a les dones amb més dificultats d'accés al món laboral.	78.814,92	78.814,92	----
4.3	Casa d'Oficis	356.224	240.752,40	115.471,60



Ajuntament de Lleida

4.4	Taller d'Ocupació	877.363,47	646.495,20	230.868,27
5.1	Pla d'ocupació: 20 agents de suport a la comunitat.	167.608,82	167.608,82	----
5.2	Pla d'ocupació: 2 agents d'acollida lingüística.	28.859,15	28.859,15	----
5.2	Pla d'Ocupació: 2 dinamitzadors/es informàtics/ques.	22.660,88	22.660,88	----
5.2	Pla d'Ocupació: 1 tècnic intermediació laboral	14.429,57	14.429,57	----
5.2	Pla d'Ocupació: 1 intèrpret mediambiental	15.902,99	15.902,99	----
5.2	Pla d'Ocupació: 1 promotor de noves tecnologies pe a l'ús de la llengua	14.429,57	14.429,57	----
5.2	Jornada d'intercanvi d'experiències	17.167	12.016,90	5.150,01
	COST TOTAL	1.923.115,31	1.519.940,86	403.174,36

2n. Encarregar l'execució de l'esmentat projecte a l'Institut Municipal d'Ocupació Salvador Seguí, organisme autònom de l'Ajuntament de Lleida.

3r. Facultar plenament a l'Il·lm. Sr. Alcalde pel desenvolupament de totes les modificacions, resolucions i acords complementaris de gestió dels acords de la proposta de referència.

4t. Que totes les obres i serveis que durà a terme el personal del projecte Taller d'Ocupació i Casa d'Oficis "Treball als Barris 2012" es faran en llocs de titularitat municipal.

5è. Que aquesta sol·licitud es presentarà, per a la seva ratificació, en el Ple municipal del dia 30/11/12.

9.- DONAR COMPTE DE LES INSCRIPCIONS AL REGISTRE MUNICIPAL D'ENTITATS DEL 2N I 3R TRIMESTRE DE 2012

Vista la proposta del cap d'Acció Participativa, atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern es dona per assabentada de:

La inscripció al Registre Municipal d'Entitats de les entitats següents:

Nom de l'entitat	Nº RME
ASSOC. ANTICOAGULATS DE LLEIDA	724
FUNDACIÓ JAUME RUBIO I RUBIO	725
ASSOC. "NUEVA IMAGEN"	726
ASSOC. FUTBOL AL FATH LLEIDA	727
ASSOC. OCUPACIÓ I ESPLAI DE CATALUNYA "LA TORXA"	728
FUNDACIÓ CATALANA DE COOPERACIÓ	729
ASSOC. D'ACCIÓ SOCIAL I PROMOCIÓ JUVENIL "FUTUR" DE LLEIDA	730



Ajuntament de Lleida

ASSOC. CERESCAT	731
AGRUPACIÓ D'ASSOCIACIONS DE COMERCIANTS, EMPRESARIS I PROFESSIONALS DE ZONA ALTA	732
ASSOC. HAALI PULAR	733
ASSOC. NOUS CAMINS-NUEVOS CAMINOS	734
FUNDACIÓ PAU I SOLIDARITAT	735
MAGIALLEIDA ASSOCIACIÓ	736
CENTRO DE REHABILITACIÓN DE LA VOZ DE LLEIDA	737
ASSOC. DE PITA I AMICS DE LLEIDA I CATALUNYA	738
CLUB ULTIMATE MARRACOS LLEIDA	739
CLUB FUTBOL SALA BAR RTE. MORENO'S	740
ASSOC. INICIATIVA SUPORT A REFORMA AGRARIA BRASILERA	741
AMPA ESCOLA BRESSOL EL RELLOTGE	742
ACEPAU (ASSOC. CULTURAL PARA LA EXPANSIÓN DE LA PAZ, AMOR Y UNIDAD)	743
ASSOC. SOLIDÀRIA DE LES TERRES DE PONENT ICTYS	744
ASSOC. CULTURAL CURTIS MYFILM	745

10.- APROVACIÓ DE LES BASES I LA CONVOCATÒRIA DEL CONCURS DE CARTELL DE L'ACTIVITAT "TARDES DE BALL"

Vista la proposta de la cap de la Unitat Tècnica de Gent Gran, atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

- 1r. Aprovar la convocatòria del concurs de cartells per "Tardes de Ball".
- 2n. Aprovar les bases que han de regir aquest concurs, adjuntes.

11.- APROVACIÓ DE LA RESOLUCIÓ DE LA CONVOCATÒRIA DE SUBVENCIONS A PROJECTES DE COOPERACIÓ EN POBLES I COL·LECTIUS EMPOBRITS ECONÒMICAMENT I SOCIALMENT I FORMACIÓ I EXECUCIÓ DE PROJECTES DE CODESENVOLUPAMENT. CONVOCATÒRIA 2012

Vista la proposta de la tècnica en Cooperació Internacional, atès el previst en les bases d'execució del pressupost vigent i del Decret de delegació d'Alcaldia de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

- 1r. Aprovar les següents subvencions a projectes de cooperació, conforme a l'establert a les bases de la convocatòria i d'acord al pressupost 2012:

Entitat	Títol del projecte	País	Subvenció
ASHDA - Associació per als Drets Humans a l'Afganistán	Promoció dels drets humans i millora de les condicions de vida de les dones i infants de la presó de Parwan, a l'Afganistán	Afganistan	8.784,00 €



Ajuntament de Lleida

COMITÈ CATALÀ PER ALS REFUGIATS, CATALUNYA AMB ACNUR	Accés a l'aigua potable per les / els refugiats/des sudaneses/os a l'est del Txad	Txad	15.770,00 €
MEDICUS MUNDI CATALUNYA	Enfortiment dels serveis públics de salut a la Província de Cabo Delgado, Moçambic	Moçambic	16.287,00 €
FUNDACIÓ JOSEP COMAPOSADA - SINDICALISTES SOLIDARIS	Campanya per al treball digne al Marroc	Marroc	11.780,00 €
FUNDACIÓ PAGESOS SOLIDARIS	Transport escolar de la Institució Educativa Belén, al municipi de Buenavista, departament de Córdoba (Colòmbia)	Colòmbia	13.870,00 €
VOLS	Accés a l'aigua potable i empoderament de les dones a al regió de Kandi (Benín- Àfrica susahariana)	Benín	8.383,00 €
ASSOCIACIÓ D'AMICS DEL SÀHARA DE LES TERRES DE PONENT	Bubisher (una biblioteca al desert)	Sàhara	9.500,00 €
ASSOCIACIÓ DE SENEGALESOS DE LLEIDA I PROVÍNCIA	Sefa Farro - Fase I	Senegal	11.780,00 €
ASSOCIACIÓ THE GAMBIAN RIVER UNION	Bantaba - Fase IV	Gàmbia	12.060,00 €
FUNDACIÓ INTERNACIONAL DE SOLIDARIDAD COMPAÑIA DE MARIA	Acompañamiento a comunidades pertenecientes al Movimiento Nacional de Víctimas de crímenes de Estado que han sido desplazadas y despojadas de sus tierras para que emprendan proceso de retorno al territorio.	Colòmbia	15.390,00 €
ASSOCIACIÓ CULTURAL FEDDE BAMTAARE-PULAR	Maaje-ndendi Segre-Senegal Fase V	Senegal	12.350,00 €
FUNDACIÓ PRIVADA FERRERUELA SANFELIU	Contribució a la millora ocular a la regió de Kolda - estratègia de sortida	Senegal	17.480,00 €
FUNDACIÓ PRIVADA LLEIDA SOLIDÀRIA	Dotació d'aigua de reg a l'escola Saint Mary de Wukro, Etiòpia	Etiòpia	15.960,00 €
AIGUA PER AL SAHEL	Abastament d'aigua potable a Burkina Faso mitjançant la construcció de pous	Burkina Faso	6.000,00 €



Ajuntament de Lleida

ASSEMBLEA DE COOPERACIÓ PER LA PAU	Contribuir a la millora de les capacitats productives de la població retornada d'Agnack Petit i afavorir l'accés a aliments nutritius, amb especial incidència en les dones	Senegal	14.606,00 €
		TOTAL	190.000,00€

2n. Denegar les següents subvencions a projectes de cooperació, conforme a l'establert a les bases de la convocatòria:

Entitat	Títol del projecte	País
SED - CATALUNYA	Centro Educatiu i Comunitari al barri Marista de Coronel Oviedo.	Paraguai
ASOCIACIÓN NUEVOS CAMINOS - NOUS CAMINS	Sanejament bàsic a través de la construcció de latrines en comunitats rurals del municipi de Sabana Yegua, República Dominicana	República Dominicana
FUDEN - Fundación para el Desarrollo de la Enfermería	Mejora de la disponibilidad de material sanitario para la práctica asistencial de enfermería en las unidades de primer nivel de salud de la provincia de las Tunas, Cuba	Cuba
MANS UNIDES	Rescate de prácticas de gestión local para la soberanía alimentaria en el municipio de Tomina. Bolivia.	Bolivia
ADRA - AGENCIA ADVENTISTA PARA EL DESARROLLO Y RECURSOS ASISTENCIALES	Centro de refuerzo escolar para hijas e hijos de vendedores informales en Santo Domingo - Ecuador	Ecuador
FUNDACIÓ BANC DE RECURSOS	Projecte socioeducatiu per joves en risc d'exclusió social a través del nou centre de serveis educatius i tecnològics a Santa Cruz - Bolívia	Bolívia
CENTRE LLATINOAMERICÀ DE LLEIDA	Mejoramiento escuela "César Augusto Díaz", localidad del Departamento de Francisco Morazán, Municipio de Sabanagrande, Aldea Sabanalarga, Tegucigalpa Honduras	Honduras
GRUP CULTURAL GARRIGUES LLEIDA	Formació agents de pau i convivència a Antioquia (Colòmbia)	Colòmbia
ASSOCIACIÓ CATALANA PER AL DESENVOLUPAMENT I LA COOPERACIÓ, LLEIDA.CAT	Enfortiment de la seu de joves e infants, amb risc d'exclusió social de la Dorada (Colòmbia)	Colòmbia
FUNDACIÓ AJUDA EN ACCIÓ	Programa d'alfabetització reflect acció a la comunitat camperola Santa Catalina de Chongoyape	Perú



Ajuntament de Lleida

ASSOCIACIÓ INICIATIVA DE SUPORT A LA REFORMA AGRÀRIA BRASILEIRA	Projecte de reciclatge i producció agroecològica per a l'abastiment de l'Escola nacional Florestan Fernandes (Guararema, Brasil)	Brasil
ASSOCIACIÓ CATALANA D'ENGINYERIA SENSE FRONTERES	Mejora de la gobernabilidad del agua en el salvador a través del fortalecimiento ciudadano	El Salvador
FUNDACIÓ VICENTE FERRER	Eradicació de la pobresa extrema mitjançant la construcció de 69 habitatges en la comunitat rural e Chabala, àrea de Guntakal, regió d'Uravakonda, Índia	Índia
FUNDACIÓ SAVE THE CHILDREN	Articulació per a la prevenció y protecció del trabajo infantil doméstico y su vinculación con la trata de personas en el Paraguay	Paraguai
LLEIDA SOLIDÀRIA	Dotació d'infraestructures sanitàries i capacitació de professionals de medicina i d'infermeria a través de la construcció de l'Emsimision Traiing Medical Center (TMC) en el sector 17 del districte de Boulmiougou (Ouagadougou, Burkina Faso)	Burkina Fasso
COLABORA BIRMÀNIA	Escola de refugiats birmans km 42 Mae Sot (Thailand)	Tailàndia
ASSOCIACIÓ AMICS DE CUBA DE LLEIDA	Compra de contenidors d'escombraries per la ciutat de l'Havana	Cuba

Els motius pels quals es fa aquesta denegació parteixen de l'aplicació dels criteris prioritaris a nivell geogràfic, prioritzant els projectes realitzats al Magreb, a l'Àfrica Subsahariana i a Colòmbia.

3r. En les subvencions aprovades per al pressupost 2012, es lliurarà una bestreta del 100% de les esmentades subvencions dintre del segon semestre de l'any en curs.

4t. Les justificacions es faran conforme disposa les Bases d'Execució del Pressupost Municipal.

12.- APROVACIÓ DE LA RESOLUCIÓ DE LA CONVOCATÒRIA DE SUBVENCIONS A ENTITATS I ONGD PER A PROJECTES DE SENSIBILITZACIÓ I FORMACIÓ DE LA CIUTADANIA DE LLEIDA ENTORN ALS DRETS HUMANS, LES RELACIONS NORD-SUD, LA PROBLEMÀTICA GENERAL DELS POBLES I COL·LECTIUS EMPOBRITS I LLUITA CONTRA EL RACISME I LA XENOFÒBIA. CONVOCATÒRIA 2012

Vista la proposta de la tècnica en Cooperació Internacional, atès el previst en les bases d'execució del pressupost vigent i del Decret de delegació d'Alcaldia de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:



Ajuntament de Lleida

1r. Aprovar les següents subvencions a projectes de Sensibilització, conforme a l'establert a les bases de la convocatòria i d'acord al pressupost 2012:

Entitat/NIF	Títol del projecte	Subvenció
FUNDACIÓ PRIVADA DEL BARRI DE PARDINYES	Foment de la convivència intercultural dels nouvinguts, implicant-los a la xarxa associativa del barri, com a mitjà per a una millor integració.	610,00 €
ÒMNIUM CULTURAL DE PONENT -LLEIDA	"Quedem?" per veure Lleida amb uns altres ulls	790,00 €
PLATAFORMA LLEIDATANA CONTRA BLOQUEIG A CUBA I LA LLEI DE HELMS BURTON	Contra el Bloqueig a Cuba i per la llibertat dels cinc cubans retinguts als EE.UU.	591,00 €
ADRA - AGENCIA ADVENTISTA PARA EL DESARROLLO Y RECURSOS ASISTENCIALES	Mujeres en desarrollo	975,00 €
CATALUNYA AMB ACNUR, COMITÈ CATALÀ PER ALS REFUGIATS	Escoltem els refugiats	1.500,00 €
ASSOCIACIÓ PER A LES NACIONS UNIDES. LLEIDA	La contribució de les Nacions Unides i de la Unió Europea a la resolució dels conflictes actuals	372,00 €
FUNDACIÓ BANC DE RECURSOS	Sensibilització sobre sostenibilitat medi ambient i reutilització a escoles i organitzacions empresarials	923,50 €
GRUP CULTURAL GARRIGUES	Mambrú no va a la guerra	674,50 €
ASSOCIACIÓ CATALANA PER AL DESENVOLUPAMENT I AL COOPERACIÓ.LLEIDA.CAT	Mirem-nos en positiu (2 fase)	578,00 €
ASSOCIACIÓ SOCIOCULTURAL MAGREBEIDA	Projecte d'amistat i comprensió	593,00 €
ESGLÉSIA BIBLIA OBERTA DE LLEIDA	II a Trobada de Dones Cristianes	750,00 €
ASSOCIACIÓ CATALANA D'ENGINYERIA SENSE FRONTERES	Cinemón 2013 - Recursos per tothom	2.457,00 €
ASSOCIACIÓ AMICS DE CUBA	Els fluxos migratoris: drets i deures dels immigrants	688,00 €
CENTRO LATINOAMERICANO	Cicle de cinema llatinoamericà per a infants i joves	684,00 €
ASSOCIACIÓ CATALANA D'ENGINYERIA SENSE FRONTERES	El dret humà a l'aigua i al sanejament (3)	616,00 €



Ajuntament de Lleida

FUNDACIÓ PRIVADA FERRERUELA SANFELIU	Contes per a la salut. Un projecte educatiu sobre el dret a la salut	1.521,00 €
ASSOCIACIÓ N'DEF LENG	Vine a conèixer una part de Senegal "Sine Saloum" regió de Fatick	300,00 €
JUSTÍCIA I PAU	Campus per la Pau (III edició a Lleida i VI edició a Catalunya) Participació ciutadana i democràcia real	800,00 €
FUNDACIÓ PRIVADA LLEIDA SOLIDÀRIA	La Mar juga amb l'aigua, un conte de sensibilització	500,00 €
COMITÈ CATALÀ DE L'ACNUR	Colòmbia en viu 2013	1.069,00 €
ASSOCIACIÓ D'IMMIGRANTS MALIENSES DE LLEIDA BINKADI	Mirades al Sud: Setmana cultural Mali	3.008,00 €
TOTAL		20.000,00€

2n. Denegar les següents subvencions a projectes de Sensibilització, conforme a l'establert a les bases de la convocatòria:

Entitat/NIF	Títol del projecte
SETEM CATALUNYA	Festa del comerç just i de la banca ètica 2012-2013
FUNDACIÓ PRIVADA PAU I SOLIDARITAT	Clàusula ecosolidària: una nova forma de solidaritat per a un desenvolupament humà sostenible
ASSEMBLEA DE COOPERACIÓ PER LA PAU	Promoure la tolerància i l'educació per al desenvolupament a la comunitat educativa de Lleida a través de l'activitat del Mira Tu que busca trencar estereotips, prejudicis i reflexionar entorn la diversitat cultural i la cultura de pau
GREC: GRUP DE RECERCA I ESTUDI DELS CONFLICTES	Teixint ponts (per a la Cohesió Social i la Prevenció de Conflictes)
CÀRITAS DIOCESANA DE LLEIDA	Transformem per millorar
CREU ROJA ESPANYOLA DE LLEIDA	Construïm una ciutat 10
ASSOCIACIÓ SOCIOCULTURAL IBN BATUTA LLEIDA	Marroc i Catalunya coneixem-nos de més a prop
FUNDACIÓ SAVE THE CHILDREN	Promoció i defensa dels Drets dels Infants

Els motius pels quals es fa aquesta denegació parteixen de la viabilitat en l'execució del projecte especificats en l'informe tècnic.

3r. Es lliurarà una bestreta del 100% de les esmentades subvencions, eximida de garantia, dintre del segon semestre de l'any en curs.



Ajuntament de Lleida

4t. Les justificacions es faran conforme disposa les Bases d'Execució del Pressupost Municipal.

13.- APROVACIÓ INICIAL DEL COMPTE DE LIQUIDACIÓ DEFINITIVA DEL PROJECTE DE REPARCEL·LACIÓ DEL POLÍGON D'ACTUACIÓ URBANÍSTICA DE LA UNITAT D'ACTUACIÓ 43

Vista la proposta del coordinador tècnic d'Urbanisme de data 20 de novembre de 2012 i atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

1r. APROVAR INICIALMENT el Compte de liquidació definitiva del Projecte de reparcel·lació del polígon d'actuació urbanística UA 43, promogut per la Junta de compensació de la unitat d'actuació 43.

2n. Notificar aquest acord als interessats, per tal que en el termini d'audiència d'un mes puguin presentar les al·legacions que creguin convenients. Cas que durant aquest termini no es presenti cap al·legació, l'expedient de liquidació definitiva s'entendrà aprovat definitivament.

14.- APROVACIÓ DEFINITIVA DE LA MODIFICACIÓ DEL PROJECTE DE COMPENSACIÓ DEL SECTOR SUR 5 (COPA D'OR), EN L'ÀMBIT DE LES PARCEL·LES RESULTANTS B-11, C-1, D-11, D-21, D-3, E-11 I E-21, PROMOGUDA PER TREBOR 2010

Vista la proposta del coordinador tècnic d'Urbanisme de data 26 de novembre de 2012 i atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:

1r. APROVAR DEFINITIVAMENT la Modificació del Projecte de compensació del sector SUR 5 (Copa d'Or), en l'àmbit de les parcel·les resultants B-11, C-1, D-11, D-21, D-3, E-11 i E-21, promoguda per TREBOR 2010.

2n. Notificar l'acord a les persones interessades.

3r. Publicar l'acord al BOP i al web municipal.

15.- APROVACIÓ INICIAL DEL PLA ESPECIAL URBANÍSTIC PER A LA IMPLANTACIÓ D'UNA LÍNIA AÈRIA D'ALTA TENSIÓ PEL SUBMINISTRAMENT D'ENERGIA ELÈCTRICA A L'ÀREA DE SERVEIS SITUADA A LA CARRETERA DE TORRE-SERONA, POLÍGON 12, PARCEL·LA 48, PROMOGUT PER SERICA SUBIRATS, SL.

Vista la proposta del coordinador tècnic d'Urbanisme de data 20 de novembre de 2012 i atesa la delegació efectuada per l'Alcaldia mitjançant Decret de data 30 de juny de 2011, la Junta de Govern per unanimitat acorda:



Ajuntament de Lleida

1r. APROVAR INICIALMENT el Pla especial urbanístic per la implantació d'una línia aèria d'alta tensió pel subministrament d'energia elèctrica a l'àrea de serveis situada a la carretera de Torre-Serona, Polígon 12, Parcel·la 48, promogut per Serica Subirats, SL, amb el benentès que abans de l'aprovació provisional caldrà presentar la documentació complementària que esmeni l'errada detectada en relació a una propietat afectada, amb la incorporació de la parcel·la 47, polígon 12.

2n. Demanar informe als organismes de la Generalitat de Catalunya, següents:

Departament de Territori i Sostenibilitat:

- Subdirecció General de Paisatge i Acció Territorial
- Agència Catalana de l'Aigua

3r. Sotmetre l'expedient a informació pública pel termini d'un mes.

4t. Publicar aquest acord al Butlletí Oficial de la Província, a la premsa local, al web de la Paeria i al tauler d'edictes municipal.

5è. Notificar l'acord als interessats.

La vicepresidenta aixeca la sessió, de la qual, com a secretari, estenc aquesta acta.

El secretari

Vist i plau
La vicepresidenta